

18677. Ó Maidín (Uinseann): The Celtic monk: rules and writings of early Irish monks / translated and annotated by Uinseann Ó MAIDÍN.

Kalamazoo, MI: , 1996. 215 pp. (Cistercian Studies series, 162).

Contains various rules and other texts in English translation. 1. Rules: The Rule of Ailbe; The Rule of Comgall; The Rule of Colum Cille; The Rule of Ciarán; The Rule of the Grey Monks; The Rule of Cormac Mac Cuilennáin; The Rule of Carthage; An incomplete fragment [= *Cid is dech do clerech*, from An Leabhar Breac 260b]; The Rule of the Céli Dé; The Rule of Tallaght, or The teaching of Maelruain. 2. Writings, litanies and hymns: Testimony to the Monastery of Sinchell The Younger; The Homily of Cambrai Fragment; A treatise on The Eucharist; The Alphabet of Devotion [= *Apigitir chrábaid*]; Litany of the Trinity; Litany of Jesus Christ [= *Scúap chrábaid*]; Litany of Our Lady; Invocation of Saint Michael; Poems [Engl. transl. repr. from various sources]; Latin Hymns.

*Rev. by*

Réamonn Ó MUIRÍ, in SAM 17/2 (1998), pp. 221-222.

*Classifications:*

- F 6: ANTHOLOGIES

*Indexes:*

Author/Textual Sources:

- Apigitir chrábaid (Colmán mac Bógnaí)
- Cambrai Homily
- Cómáin's testimony
- Hymn to St Michael the Archangel (Máel Ísu Ua Brocháin)
- Litany of the Trinity
- Litany of the Virgin
- Ríagal na Manach Líath
- Rule of Ailbe of Emly
- Rule of Ciarán
- Rule of Colum Cille
- Rule of Comgall
- Rule of Cormac (Mac Cuilennáin)
- Rule of Dochutu
- Rule of the Céli Dé (text i)
- Rule of the Céli Dé (text ii)
- Rule of the Grey Monks
- Scúap chrábaid
- Teist Cómáin
- Treatise of Échtgus Ó Cuanáin of Ros Cré on the Eucharist